

لمحة

اكتساب "حصص" للضمان الاجتماعي

كلما تعمل وتسدد الضرائب، تكتسب "حصصاً" تحتسب نحو تأهيلك للحصول في المستقبل على مخصصات الضمان الاجتماعي. ويمكن أن تكتسب ما لا يفوق عن أربعة حصص كل عام. ويحتاج معظم الناس إلى 40 حصة (10 سنوات من العمل) ليصبحوا مؤهلين للحصول على مخصصات. ويحتاج من هم أصغر سناً إلى حصص أقل ليصبحوا مؤهلين للحصول على مخصصات الإعاقة أو المستقدين.

احتساب مخصصات الضمان الاجتماعي

مخصصاتك المتعلقة بالضمان الاجتماعي هي نسبة مئوية من معدل الأموال التي تجنيها من عملك طوال العمر. ولم يكن هدف الضمان الاجتماعي قط أن يكون مصدرك الوحيد من الدخل عندما تتقاعد أو تصبح معاقاً أو أن يكون دخل اسرتك الوحيد بعد مفارقتك الحياة. وهو يهدف إلى تكملة الدخل الآخر الذي تتلقاه من برامج التقاعد والتوفيرات المالية والاستثمارات وإلخ. ويتلقى العاملون ذوي الدخل المنخفض نسبة من التعويض أكثر من هؤلاء في طبقة الدخل المرتفع، إلا أن العامل ذي الدخل المعتدل قد يتوقع مخصصات تقاعد تمثل 40 بالمئة تقريباً من معدل ما يجنيه من أموال طوال العمر. وللحصول على تقدير مجاني لمخصصات التقاعد والإعاقة والمستقدين التي قد تكون مستحقة لك ولاسرتك، اتصل بإدارة الضمان الاجتماعي على الرقم 1-800-772-1213.

مخصصات الضمان الاجتماعي

توجد خمس فئات كبيرة من المخصصات المصروفة عن طريق ضرائب الضمان الاجتماعي الخاصة بك: التقاعد والإعاقة ومخصصات الأسرة والمستقدين والعناية الطبية. (مخصصات برنامج "دخل الضمان الإضافي" التي لا تمولها ضرائب الضمان الاجتماعي، مفصلة في جزء آخر).

التقاعد

تصرف المخصصات عند بلوغ سن التقاعد (وتتوفر مخصصات مخفضة ابتداءً من سن 62 عاماً) لأي شخص يملك حصصاً كافية من الضمان الاجتماعي. وسن التقاعد هو 65 عاماً للأشخاص المولودين قبل العام 1938. ويرتفع السن تدريجياً حتى يبلغ 67 عاماً للأشخاص المولودين العام 1960 أو لاحقاً. ويحصل هؤلاء الذين يؤجلون التقاعد حتى ما بعد سن التقاعد، على حصة خاصة عن كل شهر لا يحصلون خلاله على مخصصات وذلك حتى بلوغ سن 70 عاماً.

يوفر هذا المستند من المعلومات لمحة سريعة عن أهم ميزات برنامج "الضمان الاجتماعي" (Social Security أو SS) وبرنامج "دخل الضمان الإضافي" (Supplemental Security Income أو SSI) و"العناية الطبية" (Medicare). ويمكنك إيجاد معلومات معينة حول هذه البرامج عند زيارة الموقع www.ssa.gov على الإنترنت أو الإتصال بنا على الرقم المجاني 1-800-772-1213 لطلب منشورات أخرى متعلقة بالضمان الاجتماعي أو لطلب التكلّم مع ممثل عن إدارة الضمان الاجتماعي.

رقم الضمان الاجتماعي

سُحِتسب المخصصات التي ستصرفها لك إدارة الضمان الاجتماعي وفقاً للأموال التي تجنيها خلال عملك والمسجلة تحت رقم الضمان الاجتماعي الخاص بك. لذا، من المهم أن تستعمل دائماً الرقم الصحيح. عليك أيضاً أن تتأكد أن الاسم الذي تستعمله في العمل هو الاسم المبين على بطاقة الضمان الاجتماعي التي تحملها. وإذا غيّرت اسمك في يوم من الأيام، عليك أن تغير الاسم على بطاقة الضمان الاجتماعي أيضاً. ولا تفرض إدارة الضمان الاجتماعي أي رسم لإجراء هذه المعاملة. فالأطفال أيضاً يحملون أرقاماً للضمان الاجتماعي لأن على الأبوين أن يبيّنوا الرقم على كشف الضرائب ليبرزوا أنهم يعيلانهم.

تسديد ضرائب الضمان الاجتماعي

إذا كنت تعمل لدى شخص آخر، سيقطع صاحب عملك ضرائب الضمان الاجتماعي وبرنامج العناية الصحية من راتبك ويضيف ما يعادلها ثم يرسل تلك الضرائب إلى "دائرة الضرائب الداخلية" (Internal Revenue Service أو IRS) ويكشف عما جنيته من أموال لإدارة الضمان الاجتماعي. أما إذا كنت تعمل على حسابك، فستسدد ضرائب الضمان الاجتماعي الخاصة بك عندما تقدم كشف الضرائب وتكشف دائرة الضرائب الداخلية عما جنيته من أموال لإدارة الضمان الاجتماعي. وتسدّد الضرائب بنسبة معادلة لحصة الموظف/صاحب العمل الموحدة لكن يمكنك أن تحصل على بعض التخفيضات للاستعاضة عن نسبة الضرائب.

مخصصات دخل الضمان الإضافي

يصرف برنامج دخل الضمان الإضافي مبلغ شهرية لذوي الدخل المنخفض والممتلكات القليلة. وللتأهيل لبرنامج دخل الضمان الإضافي، عليك أن تكون في سن 65 عاماً أو أكثر أو أن تكون معاقاً. ويكون القاصرون والراشدون على حد سواء مؤهلين لتلقي الدفعات المالية الخاصة بالإعاقاة من برنامج دخل الضمان الإضافي. وكما يشير إلى ذلك اسم البرنامج، فإن برنامج دخل الضمان الإضافي "يضيف" إلى مدخولك حتى مختلف المستويات أي حسب مكان إقامتك.

تسدّد الحكومة الفدرالية نسبة أساسية وتضيف بعض الولايات المال إلى هذا المبلغ. راجع مكتب إدارة الضمان الاجتماعي في منطقتك للحصول على نسب برنامج دخل الضمان الإضافي في ولايتك. وفي وجه عام، يكون الحاصلون على برنامج دخل الضمان الإضافي مؤهلين للحصول على برنامج الإعانة الطبية (Medicaid) وقسائم الطعام والمساعدات الأخرى.

ولا تُصرف مخصصات دخل الضمان الإضافي من صناديق إئتمان الضمان الاجتماعي ولا تقوم على الأموال مجانية سابقاً. و عوضاً عن ذلك، تمول مخصصات دخل الضمان الإضافي عائدات عامة من الضرائب وتؤمن هذه المخصصات حداً أدنى من الدخل الشهري للمسنين والمعاقين.

متى وكيف تقدم طلب مخصصات الضمان الاجتماعي والدخل الإضافي

عليك أن تتقدم بطلب مخصصات الضمان الاجتماعي ودخل الضمان الإضافي للإعاقاة عندما تصبح معاقاً إلى حد عجزك عن العمل ومخصصات المسنقين عند وفاة معيل الأسرة. وعندما تفكر بالتقاعد، عليك أن تتكلم إلى ممثل إدارة الضمان الاجتماعي قبل عام من تخطيطك للتقاعد. ومن المستحسن أن تبدأ مخصصات تقاعدك قبل توقعك الفعلي عن العمل.

ولتقديم طلب الحصول على المخصصات أو للحصول على معلومات أو للتكلم مع ممثل إدارة الضمان الاجتماعي، يرجى الاتصال برقمنا المجاني **1-800-772-1213**. ويمكنك أيضاً استعمال هذا الرقم لتحديد موعد لزيارة مكتب إدارة الضمان الاجتماعي في منطقتك. وتكون خطوط هاتفنا مشغولة في أوائل الأسبوع وأوائل الشهر. لذا، من الأفضل الاتصال في الأوقات الأخرى إذا كانت أمورك تسمح بالانتظار. وعندما تقدم طلب المخصصات، عليك أن تقدم مستندات تبين أنك مؤهل مثل شهادة ولادة لكل فرد من أفراد الأسرة الذي يقدم طلب المخصصات ووثيقة زواج إذا كانت زوجتك (زوجك) تتقدم بالطلب ونموذج W-2 الأخير لك (أو كشف الضرائب إذا كنت تعمل على حسابك).

وتعتبر إدارة الضمان الاجتماعي كل المكالمات سرية سواء أجريت إلى أرقامها المجانية أو إلى مكتب من مكاتبها المحلية. ونحن أيضاً نحرص على حصولك على خدمة جيدة ولطيفة. ولهذا السبب، يراقب ممثل ثان من إدارة الضمان الاجتماعي بعض المكالمات الهاتفية الواردة والصادرة.

تصرف المخصصات في أي سن للذين حصلوا على حصص كافية من الضمان الاجتماعي وأصيبوا بإعاقاة جسدية أو عقلية كبيرة من المتوقع أن تمنعهم من القيام بعمل "كبير" خلال عام أو أكثر، أو الذين يعانون من حالة مرضية من المتوقع أن تؤدي بحياتهم. وفي وجه عام، يعتبر العمل "كبيراً" عندما تبلغ العائدات منه \$740 أو أكثر شهرياً. ويشمل برنامج الإعاقاة الحوافز لتسهيل العودة إلى العمل، بما في ذلك إبقاء المخصصات والتأمين الصحي بينما يحاول الشخص العمل.

مخصصات الأسرة

إذا كنت مؤهلاً لتلقي مخصصات التقاعد أو الإعاقاة، قد يتلقى أعضاء آخرون من أسرتك على مخصصات أيضاً. ويشمل هؤلاء زوجتك أو زوجك إذا كانت أو كان على الأقل في سن 62 عاماً أو دون سن 62 عاماً إذا كان يعيل طفلاً دون سن 16 عاماً، وأطفالك إذا كانوا غير متزوجين ودون سن 18 عاماً أو دون سن 19 عاماً لكنهم لا يزالون في المدرسة أو في سن 18 أو أكثر إذا كانوا معاقين. وإذا كنت مطلقاً (مطلقة)، قد تكون زوجتك (زوجك) السابقة مؤهلة للحصول على مخصصاتك.

المستفيدون

عندما تقارق الحياة، قد يكون بعض أفراد أسرتك مؤهلين لتلقي مخصصات إذا اكتسبت حصصاً كافية من الضمان الاجتماعي خلال فترة عملك. ويشمل أعضاء الأسرة الأرملة أو الأرملة في سن 60 عاماً أو أكثر، أو في سن 50 عاماً أو أكثر في حال الإعاقاة، أو في أي سن إذا كان يعيل طفلاً دون سن 16 عاماً؛ وأطفالك إذا كانوا غير متزوجين ودون سن 18 عاماً أو دون سن 19 عاماً لكنهم لا يزالون في المدرسة أو في سن 18 أو أكثر إذا كانوا معاقين؛ وأبويك إذا كنت مصدراً أساسياً لإعالتهم. وقد يصرف مبلغ واحد وخاص قدره \$255 لزوجتك (زوجك) أو أطفالك القاصرين عند وفاتك. وإذا كنت مطلقاً (مطلقة)، قد تكون زوجتك (زوجك) السابقة مؤهلة للحصول على مخصصاتك المتعلقة بالأرملة (الأرمل).

برنامج العناية الصحية (Medicare)

يتألف برنامج العناية الصحية من جزئين: تأمين الاستشفاء (يشار إليه أحياناً بـ"الجزء أ") والتأمين الطبي (يشار إليه أحياناً بـ"الجزء ب"). وفي وجه عام، يصبح الأشخاص فوق سن 65 عاماً والحاصلين على الضمان الاجتماعي، مؤهلين تلقائياً للحصول على برنامج العناية الصحية. وكذلك الأمر بالنسبة للذين يحصلون على مخصصات إعاقاة خلال سنتين. وعلى الآخرين أن يقدموا طلباً. ويتم صرف الجزء (أ) من جزء من ضريبة الضمان الاجتماعي التي يسدها الأشخاص الذين لا يزالون يعملون. ويساعد في تسديد مبالغ العناية الطبية عند الإقامة في المستشفى وعناية الممرضين الماهرين وخدمات أخرى. ويصرف الجزء (ب) عن طريق دفعات مالية شهرية من الملتحقين ومن العائدات العامة. وهو يساعد في تغطية مصاريف مثل أتعاب الأطباء وزيارات المرضى للمستشفى وخدمات ومستلزمات طبية أخرى.